

Diligencia de Traducción

LEGALIZACIÓN

Yo, el infrascrito notario público del cantón de Basilea-Ciudad, en Suiza,

Dr. BEAT SCHULTHEISS

Certifica por este medio la autenticidad de la firma precedente "Mamema AG", en Therwil, Suiza, que corresponde a la

Sra. Marina Meijer-von Tschanner, nacida el 1 de Mayo de 1953, ciudadana de Chur (Suiza), residiendo en Therwil, (Suiza)

Quien está autorizada a firmar individualmente a nombre de la compañía. La firma es bien conocida por mi, el notario

Basilea, a los 17 (diecisiete) días de Diciembre de 2010 (dos mil diez)

Dr. Beat C.
Schultheiss
Notario
Basileense

D. B. Schultheiss,
Notario

APOSTILLA

(Convención de Hague del 5 de octubre de 1961)

1. País: Suiza (Schweiz/ Suisse)
Este document oficial
2. Está firmado por Dr.
B. Schultheiss
3. En su calidad de Notario Público
4. Y certificado por el sello de
arriba mencionado

Certificado

5. En Basilea (Bale)
6. El 20 de diciembre de 2010
7. Por la Cancillería del Cantón de Basilea-Ciudad
8. No. 8172/16463
9. Sello/Sellado:
10. Firma

Hanna Lauener

Leg. Prot. 2010, Nr. 353

Cancillería
del Estado
de Basilea-
Ciudad



Certifico que es fiel traducción del documento que antecede, que en idioma inglés consta según el conocimiento que tengo del idioma inglés. Es todo cuanto puedo decir en honor a la verdad. Guayaquil, febrero 21 de 2011.- Hans Forrer Rüegg, C.I. N° 0900165366

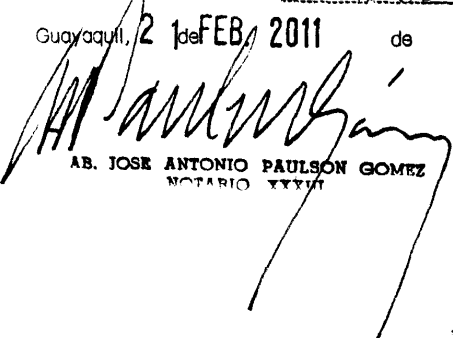
ABOGADO JOSE ANTONIO PAULSON GOMEZ
NOTARIO TRIGESIMO TERCERO DEL CANTON
GUAYAQUIL

DOY FE, que la firma y rúbrica que antecede en
este documento corresponde a Joans

Alfonso Fover Rueda

quien en esta fecha compareció ante mí y lo
reconoció como suyo, identificándose con la
Cédula de Ciudadanía No. 090016536-6

Guayaquil, 2 de FEB, 2011 de


AB. JOSE ANTONIO PAULSON GOMEZ
NOTARIO XXXIII



LEGALIZATION

I, the undersigned notary public of the canton of Basle-City, in Switzerland,

DR. BEAT SCHULTHEISS

hereby certify the authenticity of the foregoing signature of "**Mamema AG**", at Therwil, Switzerland, put by

Ms. Marina Meijer-von Tscharnier, born May 1, 1953, citizen of Chur (Switzerland), residing at Therwil, (Switzerland)

who is authorized to sign individually on behalf of the company. The signature is well known to me, the notary.

B a s l e , this 17th (seventeenth) day of December 2010 (two thousand and ten)



J. B. Schulth.

Notary.

Leg. Prot. 2010, Nr. 353

APOSTILLE

(Hague Convention of October 5th, 1961)

1. Country: Switzerland (Schweiz / Suisse)

This official document

2. is signed by *Dr. iur.*

B. Schultheiss

3. in his/her function as *notary public*

4. and certified by the seal of the *above mentioned*

Certified

6. on *20. Dez. 2010*

5. in Basel (Bâle)

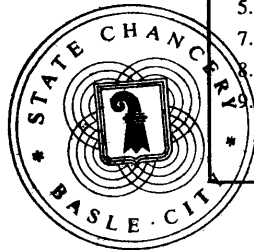
7. by the State Chancery of the Canton of Basel-Stadt

8. no. *8172/16463*

9. Seal / stamp:

10. Signature:

H. Lauener
Hanna Lauener





4. DATOS DE LOS SOCIOS O ACCIONISTAS DE LA COMPAÑÍA EXTRANJERA

Nº	Nombre y Apellido	Estado Civil	Nacionalidad	Dirección
1	MARINA MEIJER-VON TSCHARNER	CASADA	SUIZA	Neusatzweg 48 CH-4106 THERWIL, SUIZA
2				
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				
11				
12				
13				

p. MAMEMA AG

REG N°: CH-280.3.013.846-9

Marina L. Meije

FIRMA DEL REPRESENTANTE LEGAL, SECRETARIO
ADMINISTRADOR O FUNCIONARIO DE LA SOCIEDAD
EXTRANJERA O APODERADO LOCAL

Nota 2.- Si este formulario hubiere sido otorgado en el exterior, deberá estar autenticado por Cónsul ecuatoriano o apostillado

FECHA DE PRESENTACIÓN 2010 DICIEMBRE 14
AÑO MES DÍA

EL PRESENTE FORMULARIO NO SE ACEPTARÁ CON ENMENDADURAS O TACHONES

Diligencia de Traducción

LEGALIZACIÓN

Yo, el infrascrito notario público del cantón de Basilea-Ciudad, en Suiza,

Dr. BEAT SCHULTHEISS

Certifica por este medio la autenticidad de la firma precedente "**Mamema AG**", en Therwil, Suiza, que corresponde a la

Sra. Marina Meijer-von Tscharnner, nacida el 1 de Mayo de 1953, ciudadana de Chur (Suiza), residiendo en Therwil, (Suiza)

Quien está autorizada a firmar individualmente a nombre de la compañía. La firma es bien conocida por mi, el notario

Basilea, a los 17 (diecisiete) días de Diciembre de 2010 (dos mil diez)

Dr. Beat C.
Schultheiss
Notario
Basileense

D. B. Schultheiss,
Notario

APOSTILLA

(Convención de Hague del 5 de octubre de 1961)

6. País: Suiza (Schweiz/ Suisse)

Este document oficial

7. Está firmado por Dr.

B. Schultheiss

8. En su calidad de Notario Público

9. Y certificado por el sello de

arriba mencionado

Certificado

10. En Basilea (Bale)

6. El 20 de diciembre de 2010

10. Por la Cancillería del Cantón de Basilea-Ciudad

11. No. 8169/16460

12. Sello/Sellado:

10. Firma

Hanna Lauener

Leg. Prot. 2010, Nr. 354

Cancillería
del Estado
de Basilea-
Ciudad



Certifico que es fiel traducción del documento que antecede, que en idioma inglés con
según el conocimiento que tengo del idioma inglés. Es todo cuanto puedo decir en honra a
verdad. Guayaquil, febrero 21 de 2011.- Hans Forrer Rüegg, C.I. N° 0900165366

Hans Forrer Rüegg

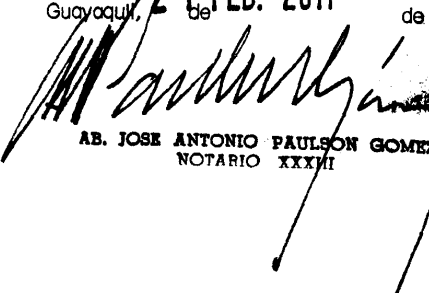


ABOGADO JOSE ANTONIO PAULSON GOMEZ
NOTARIO TRIGESIMO TERCERO DEL CANTON
GUAYAQUIL

DOY FE, que la firma y rúbrica que antecede en
este documento corresponde a Alfonso

Alfonso Forrer Rugg
quien en esta fecha compareció ante mí y lo
reconoció como suyo, identificándose con la
Cédula de ^{Identidad} Ciudadanía No. 090016536-6

Guayaquil, 21 de FEB. 2011 de


AB. JOSE ANTONIO PAULSON GOMEZ
NOTARIO XXXIII



LEGALIZATION

I, the undersigned notary public of the canton of Basle-City, in Switzerland,

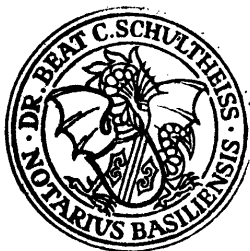
DR. BEAT SCHULTHEISS

hereby certify the authenticity of the foregoing signature of "Mamema AG", at Therwil, Switzerland, put by

Ms. Marina Meijer-von Tscharnier, born May 1, 1953, citizen of Chur (Switzerland), residing at Therwil, (Switzerland)

who is authorized to sign individually on behalf of the company. The signature is well known to me, the notary.

B a s l e , this 17th (seventeenth) day of December 2010 (two thousand and ten)



J. B. Schultheiss

Notary

Leg. Prot. 2010, Nr. 354

APOSTILLE
(Hague Convention of October 5th, 1961)

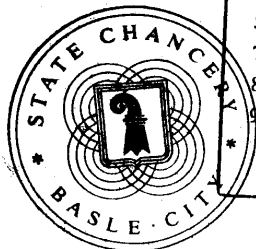
- Country: Switzerland (Schweiz/Suisse)
This official document
- is signed by *Dr. iur. B. Schultheiss*
- in his/her function as *notary public*
- and certified by the seal of the *above mentioned*

Certified

- in Basel (Bâle)
- on *20. Dez. 2010*
- by the State Chancery of the Canton of Basel-Stadt
- no. *8162/16460*
- Seal / stamp:

10. Signature:

H. Lauener
Hanna Lauener



Marina Meijer von Tscharner, en representación de MAMEMA AG, identificada con el CH-280.3.013.846-9 en el registro comercial (Handelsregister) del cantón Basel-Landschaft, Suiza, número compañía organizada y existente al amparo de las leyes de Suiza, por el presente instrumento, designo al Arq. Ricardo Seiler Zerega, portador de la cédula de identidad ecuatoriana número 0902599661, para que actúe a nombre de MAMEMA AG como su representante local en la República del Ecuador hasta que sea expresamente reemplazado, y a nombre y en representación de MAMEMA AG pueda contestar demandas y cumplir las obligaciones respectivas, conforme lo establece el artículo 6, reformado, de la Ley de Compañías del Ecuador.

Para el cumplimiento de lo aquí estipulado el representante local deberá, antes de actuar, informar a MAMEMA AG, mediante comunicación escrita.

MAMEMA AG

Marina L. Meijer

MARINA MEIJER-VON TSCHARNER

